

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN ĐƠN DƯƠNG  
TỈNH LÂM ĐỒNG**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 23/2023/HS-ST

Ngày: 08-5-2023

**NHÂN DANH**

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐƠN DƯƠNG**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* ông Phan Minh Dũng.

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Ông Vũ Văn Công – Hiệu trưởng trường THCS Ka Đô, Đơn Dương.

2. Bà Nguyễn Thị Thùy Hương – Nguyên Chủ tịch Hội liên hiệp phụ nữ xã Lạc Lâm, Đơn Dương.

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Lê Thị Phúc; Cán bộ Tòa án nhân dân huyện Đơn Dương, tỉnh Lâm Đồng.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đơn Dương tham gia phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Kim Ngân, Kiểm sát viên.

Ngày 26/4/2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Đơn Dương, tỉnh Lâm Đồng, xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 21/2023/HSST ngày 06/4/2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 22/2023/QĐXXST-HS ngày 11/4/2023, đối với bị cáo:

Họ và tên: **Nguyễn Trần Thảo V**; Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nữ; Sinh ngày: 18/5/2005 tại Ninh Thuận; Hộ khẩu thường trú: Thôn Nghĩa Hiệp 1, xã Ka Đô, huyện Đơn Dương, tỉnh Lâm Đồng; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Nghề nghiệp: Học sinh; Trình độ học vấn: đang học lớp 12; Con ông Nguyễn Bá Vinh, sinh năm 1977 và con bà Trần Thị Kim Mừng, sinh năm 1984, hiện nay ở tại Thôn Nghĩa Hiệp 1, xã Ka Đô, huyện Đơn Dương, Lâm Đồng; Em ruột có 01 người sinh năm 2009, bị cáo là con đầu trong gia đình; Tiền sự, Tiền án: Không.

Bị cáo hiện đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú. Có mặt.

**- Người đại diện hợp pháp, đồng thời là người bào chữa cho bị cáo và đồng thời là người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:** Ông Nguyễn Bá Vinh; sinh

năm: 1977; Nơi cư trú: Thôn Nghĩa Hiệp 1, xã Ka Đô, huyện Đơn Dương, tỉnh Lâm Đồng – là bố ruột của Nguyễn Trần Thảo Vi. Có mặt.

- Bị hại: Anh Hà Xuân Tất; sinh ngày: 05/5/2005 (đã chết).

*Đại diện hợp pháp của người bị hại:* Ông Hoàng Văn Tòng; sinh năm: 1983; Nơi cư trú: Thôn Tà Mơ, xã Khánh Thành, huyện Khánh Vĩnh, tỉnh Khánh Hòa. Có đơn xin xử vắng mặt.

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:*

1. Anh Cao Tác; sinh năm: 2004; Nơi cư trú: Thôn Tà Mơ, xã Khánh Thành, huyện Khánh Vĩnh, tỉnh Khánh Hòa. Vắng mặt.

2. Chị Cao Thị Đoạn; sinh năm: 1997; Nơi cư trú: Thôn Tà Mơ, xã Khánh Thành, huyện Khánh Vĩnh, tỉnh Khánh Hòa. Vắng mặt.

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 19 giờ 40 phút ngày 02/6/2022, Nguyễn Trần Thảo V điều khiển xe gắn máy BKS 49AE – 022.43 (dung tích xi lanh dưới 50cm<sup>3</sup>) lưu thông trên đường DT729 theo hướng xã Quảng Lập đi xã Lạc Xuân, khi đi đến đoạn đường thuộc thôn Nghĩa Hiệp 1, xã Ka Đô. Lúc này V bật đèn tín hiệu chuyển hướng sang làn đường bên trái để vào nhà bà nội thì va chạm với xe mô tô BKS 79X1 – 116.45 do Cao Tác điều khiển chở Hà Xuân Tất, ngồi phía sau, lưu thông theo hướng ngược lại. Hậu quả: Hà Xuân Tất bị chấn thương sọ não cấp cứu tại bệnh viện, đến ngày 05/6/2022 tử vong. Cao Tác, Nguyễn Trần Thảo V bị thương, hai phương tiện bị hư hỏng.

Quá trình khám nghiệm hiện trường xác định: Đoạn đường xảy ra tai nạn là đường DT729, tầm nhìn không bị che khuất, có ánh sáng đèn đường. Mặt đường được trải nhựa đường, ở giữa có vạch kẻ đường ngắt quãng, chiều rộng của đường 7m60.

Tại Kết luận giám định số 962 ngày 03/12/2022 của phòng kỹ thuật hình sự công an tỉnh Lâm Đồng kết luận:

+ Vào thời điểm xảy ra tai nạn giao thông, xe mô tô biển số 79X1 – 116.45 lưu thông trên đường DT729 theo chiều từ xã Lạc Xuân về hướng xã Quảng Lập, huyện Đơn Dương, tỉnh Lâm Đồng.

+ Vào thời điểm xảy ra tai nạn giao thông, xe gắn máy biển số 49AE – 022.43 lưu thông trên đường DT729 theo chiều từ xã Quảng Lập về hướng xã Lạc Xuân, huyện Đơn Dương, tỉnh Lâm Đồng.

+ Vùng va chạm đầu tiên trên mặt đường giữa xe mô tô biển số 79X1 – 116.45 với xe gắn máy biển số 49AE – 022.43 vào thời điểm xảy ra tai nạn giao thông thuộc phần đường lưu thông của xe mô tô biển số 79X1 – 116.45.

Tại giấy chứng nhận thương tích số 496 ngày 25/7/2022 của bệnh viện đa khoa tỉnh Lâm Đồng đối với Hà Xuân Tất: Lý do vào viện: Do tai nạn giao thông; Tình trạng thương tích lúc ra viện: Bầm tím hai mắt, bầm tím vùng ngực, biến dạng vùng mặt, gãy nhiều răng hàm dưới, gãy xương hàm mặt, vết thương lóc da chân (T) #15cm, vết thương cầm #5cm.

Tại giấy chứng nhận người chết vì tai nạn giao thông số 19 ngày 07/6/2022 của công an huyện Đơn Dương: Hà Xuân Tất chết trong vụ tai nạn giao thông đường bộ xảy ra ngày 02/6/2022 tại thôn Nghĩa Hiệp 1, xã Ka Đô, huyện Đơn Dương, tỉnh Lâm Đồng.

Cáo trạng số 23/CT-VKS-ĐD ngày 05/4/2023, Viện kiểm sát nhân dân huyện Đơn Dương truy tố bị cáo Nguyễn Trần Thảo V về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa Đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên bản cáo trạng. Đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Nguyễn Trần Thảo V phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”. Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 91; Điều 100 Bộ luật Hình sự; Xử phạt bị cáo Nguyễn Trần Thảo V mức án từ 12 đến 15 tháng cải tạo không giam giữ. Miễn khấu trừ thu nhập cho bị cáo.

Bị cáo không khiếu nại bản cáo trạng, khai nhận: Vào khoảng 19 giờ 40 phút ngày 02/6/2022, bị cáo V điều khiển xe gắn máy có dung tích xi lanh dưới 50cm<sup>3</sup>, lưu thông trên đường DT729 theo hướng xã Quảng Lập đi xã Lạc Xuân, khi đi đến đoạn đường thuộc thôn Nghĩa Hiệp 1, xã Ka Đô lúc này V bật đèn tín hiệu chuyển hướng sang làn đường bên trái để vào nhà bà nội thì va chạm với xe mô tô do Cao Tác điều khiển chở Hà Xuân Tất, ngồi phía sau, lưu thông theo hướng ngược lại. Hậu quả: Hà Xuân Tất bị chết. Sau sự Việc xảy ra, bị cáo cùng gia đình đã đến gia đình bị hại thăm hỏi, bồi thường thiệt hại. Bị cáo không tranh luận với đại diện Viện kiểm sát, đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ cho bị cáo.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành V, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Đơn Dương, Điều tra Viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Đơn Dương, Kiểm sát Viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến khiếu nại về hành V, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành V, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành V phạm tội: Vào ngày 02/6/2022, tại đoạn đường DT729 thuộc thôn Nghĩa Hiệp 1, xã Ka Đô, huyện Đơn Dương, Nguyễn Trần Thảo V điều khiển xe chuyển hướng không chú ý quan sát gây tai nạn giao thông, hậu quả làm anh Hà Xuân Tất chết. Hành vi của Nguyễn Trần Thảo V đã vi phạm khoản 2 Điều 15 Luật giao thông đường bộ 2008. Vì vậy, Nguyễn Trần Thảo V phải chịu trách nhiệm trước pháp luật về hành vi phạm tội của mình.

Xét lời khai nhận của bị cáo tại phiên tòa phù hợp lời khai của bị cáo trong giai đoạn điều tra, phù hợp với các chứng cứ, tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án, đã có đủ cơ sở kết luận: Hành vi điều khiển xe chuyển hướng không chú ý quan sát gây tai nạn giao thông làm chết người nêu trên của Nguyễn Trần Thảo V đã phạm vào tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật Hình sự. Cáo trạng Viện kiểm sát nhân dân huyện Đơn Dương đã truy tố đối với bị cáo là có căn cứ, đúng người, đúng tội.

[3] Đánh giá tính chất vụ án: Xét tính chất, hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, không những xâm phạm đến trật tự an toàn giao thông đường bộ mà còn xâm phạm đến tính mạng của người khác được pháp luật bảo vệ. Bị cáo điều khiển xe qua đường không đảm bảo an toàn gây tai nạn giao thông, hậu quả làm một người chết. Vì vậy cần có mức án nghiêm minh tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo.

[4] Tình tiết giảm nhẹ: Quá trình điều tra bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; đã bồi thường thiệt hại; đại diện bị hại đã làm đơn xin giảm nhẹ hình phạt; thời điểm thực hiện hành vi phạm tội bị cáo Nguyễn Trần Thảo V là người dưới 18 tuổi nên áp dụng điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 91 Bộ luật Hình sự xem xét giảm nhẹ cho bị cáo.

[5] Về quyết định hình phạt: Xét bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, bị cáo là người chưa thành niên phạm tội, hiện đang là học sinh, có nơi cư trú rõ ràng, có khả năng tự cải tạo nên không cần thiết phải cách ly khỏi xã hội, áp dụng hình phạt cải tạo không giam giữ, giao bị cáo về cho chính quyền địa phương giám sát,

giáo dục cũng đảm bảo tính răn đe và phòng ngừa chung. Xét bị cáo là vị thành niên phạm tội nên không khấu trừ thu nhập. Ý kiến đề nghị của Viện kiểm sát là có căn cứ.

[6] Về vật chứng: Quá trình điều tra Cơ quan CSĐT Công an huyện Đơn Dương đã xử lý:

+ Đối với 01 xe gắn máy BKS 49AE – 022.43, hiệu Dealim, màu trắng xanh, trả lại cho chủ sở hữu là bị cáo V. Sau khi nhận lại tài sản bị cáo không có yêu cầu gì nên không đề cập đến.

+ Đối với 01 xe mô tô BKS 79X1 – 116.45, nhãn hiệu Yamaha exciter, màu trắng xanh trả cho chủ sở hữu là anh Cao Tác. Sau khi nhận lại tài sản anh Cao Tác không có yêu cầu, đề nghị gì nên không đề cập đến.

[7] Về trách nhiệm dân sự: Quá trình điều tra gia đình bị cáo và đại diện gia đình bị hại đã thỏa thuận thống nhất khắc phục hậu quả và bồi thường thiệt hại số tiền 5.000.000đ. Sau khi nhận được tiền, đại diện gia đình bị hại không có yêu cầu đề nghị gì thêm nên không xem xét.

[8] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Tuyên bố bị cáo Nguyễn Trần Thảo V phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 91; Điều 100, Điều 36 Bộ luật Hình sự. Xử phạt bị cáo Nguyễn Trần Thảo V 12 (Mười hai) tháng cải tạo không giam giữ. Thời gian cải tạo không giam giữ tính từ ngày cơ quan, tổ chức được giao giám sát, giáo dục người bị kết án nhận được quyết định thi hành án và bản sao bản án.

Giao bị cáo Nguyễn Trần Thảo V cho Ủy ban nhân dân xã xã Ka Đô, huyện Đơn Dương, tỉnh Lâm Đồng giám sát, giáo dục trong thời gian chấp hành hình phạt cải tạo không giam giữ. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong Việc giám sát, giáo dục bị cáo. Người bị kết án phải thực hiện một số nghĩa vụ theo các quy định về cải tạo không giam giữ.

Miễn khấu trừ thu nhập cho bị cáo Nguyễn Trần Thảo V.

2. Về án phí: Áp dụng Điều 135, 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội. Buộc bị cáo Nguyễn Trần Thảo V phải nộp 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm.

Trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo, người đại diện hợp pháp đồng thời là người bào chữa cho bị cáo có quyền kháng cáo. Đại diện hợp pháp của người bị hại bị hại và người có quyền và nghĩa vụ liên quan vắng mặt có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc kể từ ngày bản án được niêm yết để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Lâm Đồng;
- VKSND tỉnh Lâm Đồng;
- VKSND huyện Đơn Dương;
- Sở Tư pháp tỉnh Lâm Đồng;
- Công an huyện Đơn Dương;
- Thi hành án huyện Đơn Dương;
- Bị cáo; Người đại diện hợp pháp của bị cáo; Đại diện bị hại; Người có quyền và nghĩa vụ liên quan;
- Lưu HS; AV.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Phan Minh Dũng**

**THÀNH VÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ**

**THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Phan Minh Dũng**